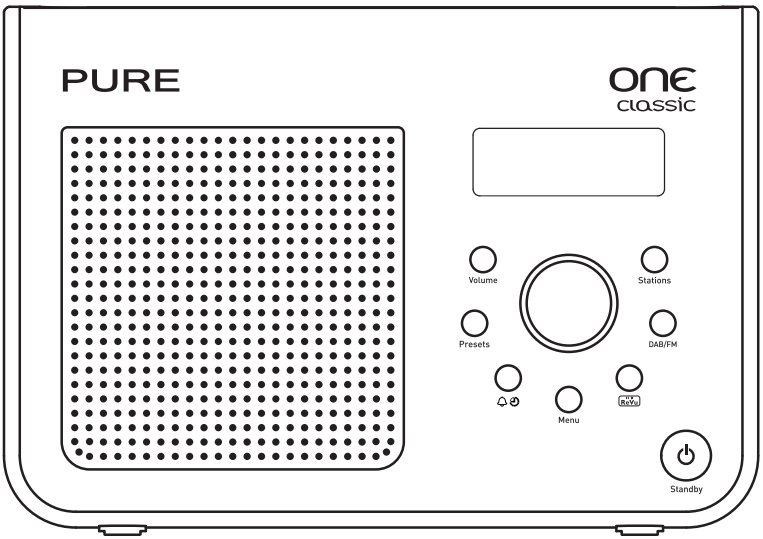
PURE



Bedienungsanleitung

ONE classic

The radio for everyone

⚠Safety instructions

Keep the radio away from heat sources.
Do not use the radio near water.
Avoid objects or liquids getting into the radio.
Do not remove screws from or open the radio casing.
Fit the mains adaptor to an easily accessible socket, located near the radio and ONLY use the mains power adapter supplied. Always switch the unit off and disconnect it from mains power before inserting or removing a ChargePAK.

Copyright

Copyright 2008 by Imagination Technologies Limited. All rights reserved. No part of this publication may be copied or distributed, transmitted, transcribed, stored in a retrieval system, or translated into any human or computer language, in any form or by any means, electronic, mechanical, magnetic, manual or otherwise, or disclosed to third parties without the express written permission of Imagination Technologies Limited.

Trademarks

ONE Classic, the ONE Classic logo, Intellitext, textSCAN, ChargePAK, ReVu, PURE, the PURE logo, PURE Digital, the PURE Digital logo, EcoPlus, the EcoPlus logo, Imagination Technologies, and the Imagination Technologies logo are trademarks or registered trademarks of Imagination Technologies Limited. All other product names are trademarks of their respective companies. Version 1 August 2008.

⚠Sicherheitshinweise

Halten Sie das Radio fern von Heizquellen.
Benutzen Sie das Radio nicht in der Nähe von Wasser.
Verhindern Sie, dass Gegenstände oder Flüssigkeiten in das Radio gelangen.
Entfernen Sie keine Schrauben vom Gehäuse und öffnen Sie dieses nicht.
Schließen Sie das Netzteil an eine leicht erreichbare Steckdose in der Nähe des Radios an, und benutzen Sie AUSSCHLIESSLICH das mitgelieferte Netzteil.
Schalten Sie das Gerät immer aus und trennen Sie es vom Netz, bevor Sie ein ChargePAK einsetzen oder entnehmen.

Copyright

Copyright 2008 by Imagination Technologies Limited. Alle Rechte vorbehalten. Kein Teil dieser Publikation darf ohne ausdrückliche und schriftliche Zustimmung von Imagination Technologies Limited in irgendeiner Form (elektronisch, mechanisch, magnetisch, manuell oder auf andere Weise) kopiert, verteilt, übermittelt, überschrieben, in einem Suchsystem gespeichert, in eine andere natürliche oder Computersprache übersetzt oder Dritten zugänglich gemacht werden.

Warenzeichen

ONE Classic, das ONE Classic Logo, Intellitext, textSCAN, ChargePAK, ReVu, PURE, das PURE Logo, PURE Digital, das PURE Digital Logo, EcoPlus, das EcoPlus logo, Imagination Technologies und das Imagination Technologies Logo sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen von Imagination Technologies Limited. Alle anderen Produktnamen sind Warenzeichen ihrer jeweiligen Besitzer. Version 1. August 2008

⚠Consignes de sécurité

Tenir la radio éloignée de toute source de chaleur.
Ne pas utiliser la radio à proximité d'un point d'eau.
Éviter que des objets ou des liquides ne pénètrent à l'intérieur de la radio.
Ne pas ouvrir le boîtier de la radio ou en enlever les vis.
Branchez l'adaptateur sur une prise de courant facilement accessible, à proximité de la radio et utilisez UNIQUEMENT l'adaptateur fourni. Toujours éteindre la radio et la débrancher du secteur avant d'insérer ou de retirer le ChargePAK.

Copyright

Copyright 2008 Imagination Technologies Limited. Tous droits réservés. Aucune partie de la présente publication ne doit être copiée ou diffusée, transmise, retranscrite, stockée dans un système de récupération de données ou traduite, que ce soit dans une langue humaine ou dans un langage informatique, sous quelque forme et par quelque moyen que ce soit, électronique, mécanique, magnétique, manuel ou autre, ou encore diffusée auprès de tiers sans autorisation écrite expresse de Imagination Technologies Limited.

Marques commerciales

ONE Classic, le logo ONE Classic, Intellitext, textSCAN, ChargePAK, ReVu, PURE, le logo PURE, PURE Digital, le logo PURE Digital, EcoPlus, le logo EcoPlus, Imagination Technologies et le logo Imagination Technologies sont des marques commerciales ou des marques déposées de Imagination Technologies Limited. Tous les autres noms de produits sont des marques commerciales de leurs détenteurs respectifs. Version 1 er août 2008.

⚠Istruzioni di sicurezza

Tenere la radio lontana da fonti di calore.
Non utilizzare la radio vicino all'acqua.
Evitare che oggetti o liquidi penetrino nella radio.
Non rimuovere le viti né aprire l'involucro della radio.
Collegare l'adattatore di rete ad una presa della corrente facilmente accessibile, situata vicino alla radio e utilizzare ESCLUSIVAMENTE l'adattatore di rete fornito. Prima di inserire o rimuovere un ChargePAK, è indispensabile spegnere l'unità e scollegarla dalla rete di alimentazione.

Copyright

Copyright 2008 by Imagination Technologies Limited. Tutti i diritti riservati. Nessuna parte della presente pubblicazione può essere copiata o distribuita, trasmessa, trascritta, memorizzata in un sistema di archiviazione, o tradotta in un formato normalmente comprensibile, in qualsiasi forma o con qualsiasi mezzo, elettronico, meccanico, magnetico, manuale o altro, o divulgata a terze parti senza il permesso scritto di Imagination Technologies Limited.

Marchi

ONE Classic, il logo ONE Classic, Intellitext, textSCAN, ChargePAK, ReVu, PURE, il logo PURE, PURE Digital, il logo PURE Digital, EcoPlus, il logo EcoPlus, Imagination Technologies e il logo Imagination Technologies sono marchi o marchi registrati di Imagination Technologies Limited. Tutti gli altri nomi di prodotti sono marchi di proprietà delle rispettive società. Versione 1 agosto 2008.

⚠Sikkerhedsforskrifter

Hold radioen på afstand af varmekilder.
Brug ikke radioen i nærheden af vand.
Undgå at der kommer genstande eller væske i radioen.
Fjern ikke skruer fra og åbn ikke radiokabinettet.
De bør tilslutte strømforsyningen til et lettilgængeligt strømudtag tæt på radioen. De bør KUN bruge den medfølgende strømforsyning. Sluk altid for enheden, og afbryd den fra hovedstrømforsyningen, før du isætter eller fjerner ChargePAK.

Copyright

Copyright 2008 tilhører Imagination Technologies Limited. Alle rettigheder forbeholdes. Ingen dele af denne publikation må kopieres eller distribueres, transmitteres, omskrives, gemmes i et system, hvor den kan hentes, eller oversættes til menneskeligt forståeligt sprog eller computersprog, i nogen som helst form eller med nogen som helst midler, det være sig elektroniske, mekaniske, magnetiske, manuelle eller på anden måde, eller fremvises til tredje parter uden udtrykkelig, skriftlig tilladelse fra Imagination Technologies Limited.

Varemærker

ONE Classic, ONE Classic-logoet, Intellitext, textSCAN, ChargePAK, ReVu, PURE, PURE-logoet, PURE Digital, PURE Digital-logoet, EcoPlus, EcoPlus-logoet, Imagination Technologies og Imagination Technologies-logoet er varemærker eller registrerede varemærker, der tilhører Imagination Technologies Limited. Alle andre produktnavne er varemærker, der tilhører deres respektive virksomheder. Version 1. August 2008.

⚠Veiligheidsinstructies

Houd de radio uit de buurt van warmtebronnen.
Gebruik de radio niet in de buurt van water.
Vermijd dat voorwerpen of vloeistoffen in de radio terechtkomen.
Verwijder geen schroeven uit de omkasting van de radio en open het niet.
Steek de lichtnetadapter in een gemakkelijk toegankelijk stopcontact in de buurt van de radio en gebruik ALLEEN de meegeleverde spanningsadapter voor het lichtnet. Voordat u een ChargePAK invoert of verwijdert, moet u altijd eerst de unit uitzetten en de stekker uit het stopcontact halen.

Copyright

Copyright 2008 door Imagination Technologies Limited. Alle rechten gereserveerd. Geen enkel gedeelte van deze publicatie mag gekopieerd of gedistribueerd, uitgezonden, overgeschreven, opgeslagen in een retrieval system of vertaald in om het even welke menselijke of computertaal, in geen enkele vorm of door geen enkel middel, elektronisch, mechanisch, magnetisch, manueel of anders of bekend gemaakt aan derde partijen zonder de uitdrukkelijke geschreven toestemming van Imagination Technologies Limited.

Handelsmerken

ONE Classic, het ONE Classic logo, Intellitext, textSCAN, ChargePAK, ReVu, PURE, het PURE logo, PURE Digital, het PURE Digital logo, EcoPlus, het EcoPlus logo, Imagination Technologies en het Imagination Technologies logo zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van Imagination Technologies Limited. Alle andere productnamen zijn handelsmerken van hun respectieve firma's. Versie 1 augustus 2008.

Inhalt

Erste Schritte 2
Einrichten 2
Die Bedienelemente auf einen Blick 3
Anschlüsse 3
Anschließen eines iPod oder MP3-Players 3

Radio hören 4
Lautstärkeregelung 4
Wechsel zwischen DAB und UKW 4
Senderwechsel 4
Verwenden von Voreinstellungen 5
Ändern der angezeigten Informationen 5
textSCAN™ 5
Intellitext® 6
ReVu™ 6

Einstellen von Wecker und Timer 7
Einstellen des Weckers 7
Einstellen des Küchen-Timers 8
Einstellen des Sleep-Timers 8

Optionen und Einstellungen 9
DAB-Optionen 9
Autotune 9
Intellitext-Optionen 9
UKW-Optionen 9
Allgemeine Optionen 9
Hintergrundbeleuchtung 9
Audio 9
Clock 9
Energiesparmodus 10
Software-Updates 10
Verwenden von ChargePAK™ 10

Hilfe und Spezifikationen 11
Sekundärstationen / inaktive Sender 11
Tipps und Tricks 11
Technische Daten 12

Erste Schritte

Einrichten

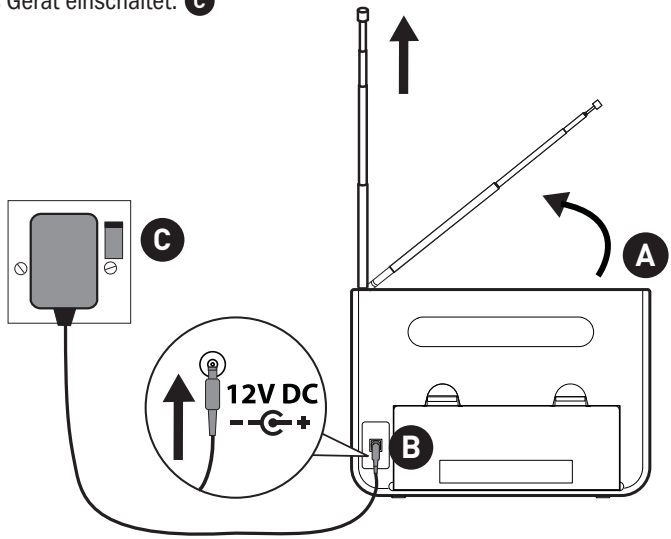
Anmerkung: *Wenn Sie über einen (separat erhältlichen) aufladbaren ChargePAK C6L-Akku verfügen, setzen Sie diesen ein, BEVOR Sie das Radio mit der Netzsteckdose verbinden. Befolgen Sie die Anweisungen zum Einsetzen des ChargePAK C6L.*

1

a) Lösen Sie die Antenne vom Bügel auf der Oberseite des Radios, und ziehen Sie sie in voller Länge aus. **A**

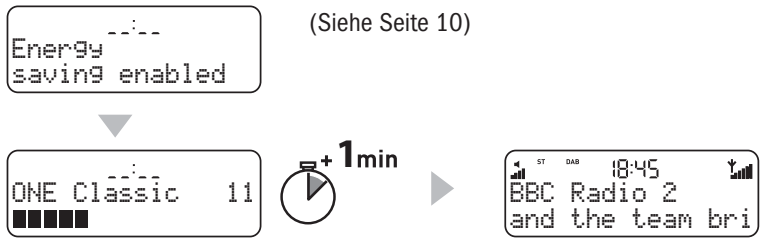
b) Stecken Sie den Stecker des mitgelieferten Netzkabels in den Anschluss auf der Rückseite des Radios. **B**

c) Stecken Sie den Netzstecker des Adapters in die Netzsteckdose und warten Sie, bis sich das Gerät einschaltet. **C**



2

Warten Sie, bis ONE Classic die automatische Sendersuche für alle verfügbaren DAB-Sender abgeschlossen hat (dies dauert etwa eine Minute). Wenn die automatische Sendersuche abgeschlossen ist, wird ein Sender ausgewählt.



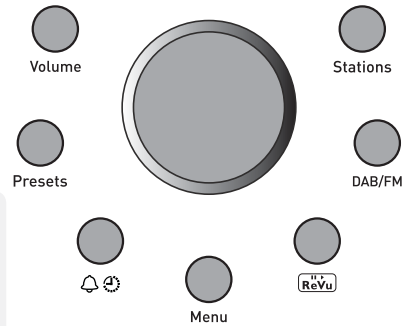
(Siehe Seite 10)

Die Bedienelemente auf einen Blick

Volume (Lautstärke)
Drücken Sie diese Taste, um die eingestellte Lautstärke anzuzeigen. Drehen Sie das Wählrad, um die Lautstärke zu ändern.

Stations (Sender)
Drücken Sie diese Taste, um die Senderliste anzuzeigen. Drehen Sie das Wählrad, um den Sender zu wechseln. Drücken Sie das Wählrad, um den Sender auszuwählen.

Presets (Voreinstellungen)
Sie können bis zu 30 DAB- oder UKW-Sender als Voreinstellung speichern.



DAB/FM (UKW)
Wechseln zwischen DAB und UKW.

Wecker/Timer
Stellen Sie den Wecker, den Küchen-Timer oder den Sleep-Timer ein.

ReVu
Drücken Sie diese Taste, um das laufende Radioprogramm zu unterbrechen und fortzusetzen. Drehen Sie das Wählrad, um die Wiedergabe vor- und zurückzuspulen. Halten Sie die Taste gedrückt, um zum laufenden Radioprogramm zurückzukehren.

Menu (Auswahl)
Anzeigen von Einstellungsoptionen Zugriff auf Intellitext®
Ändern der angezeigten Informationen

Standby
Einschalten/Standby oder Ausschalten, bei Betrieb mit ChargePAK/Batterien.

Zentrales Wählrad
Das Wählrad ermöglicht den Senderwechsel und das Einstellen der Lautstärke. Außerdem können Sie damit weitere Funktionen, wie z. B. textSCAN sowie Vor- und Zurückspulen nutzen. Diese Funktionen werden in den entsprechenden Abschnitten dieses Handbuchs erläutert.

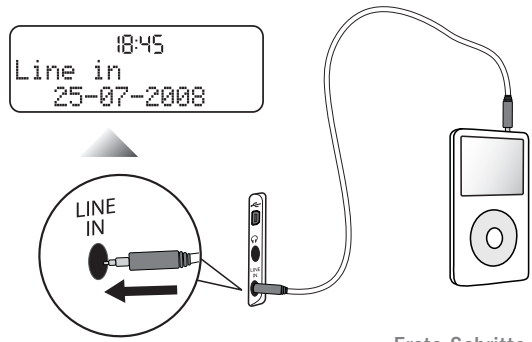
Anschlüsse

USB-Anschluss (Typ mini-B) für Software-Upgrades

3,5-mm-Buchse für Stereokopfhörer

Analoger Stereoeingang für iPod, Minidisc-Player usw.

Anschließen eines iPod oder MP3-Players



(AUX-Kabel nicht in Lieferumfang enthalten)

Radio hören

Lautstärkeregelung

(Über Menüs und ReVu®)

Wechsel zwischen DAB und UKW

Drücken Sie die Taste **DAB/FM**.

Senderwechsel

Bei DAB-Betrieb

1. Drücken Sie die Taste **Stations**, um die Senderliste in der unteren Zeile der Anzeige anzuzeigen.
2. Drehen Sie das Wählrad nach rechts oder links, um die Liste der verfügbaren DAB-Sender zu durchlaufen. Der Name des aktuellen Senders wird oben in der Anzeige dargestellt.
3. Drücken Sie das Wählrad, um den Sender zu wechseln.

Bei UKW-Betrieb (FM)

Automatische Sendersuche

Drücken Sie die Taste **Stations**, und drehen Sie das Wählrad nach rechts oder links, um den nächsten oder vorherigen Sender mit einem starken UKW-Signal anzuzeigen.

Manuelle Senderwahl

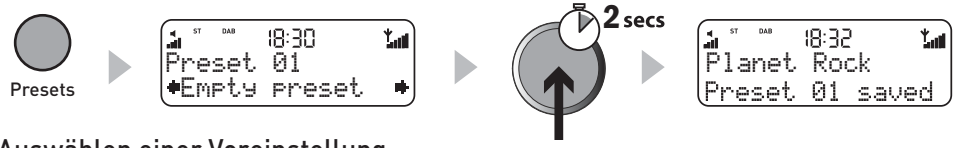
1. Wechseln Sie den UKW-Frequenzwahlmodus auf manuell (siehe Seite 9).
2. Drücken Sie die Taste **Stations**, und drehen Sie das Wählrad nach rechts oder links, um die Frequenz um jeweils 0,05 MHz zu ändern.

Verwenden von Voreinstellungen

Sie können bis zu 15 DAB- und 15 UKW-Sender speichern.

Speichern einer Voreinstellung

1. Stellen Sie den zu speichernden DAB- oder UKW-Sender ein.
2. Drücken Sie die Taste **Presets**, um die Voreinstellungsliste zu öffnen.
3. Drehen Sie das Wählrad, um zu einem Speicherplatz zwischen 1 und 15 zu blättern.
4. **Halten Sie das Wählrad gedrückt**, bis die Meldung „Voreinstellung gespeichert“ erscheint.



Auswählen einer Voreinstellung

1. Drücken Sie die Taste **Presets**, um die Voreinstellungsliste zu öffnen.
2. Drehen Sie das Wählrad, um durch die Liste der Voreinstellungen zu blättern.
3. Drehen Sie das Wählrad, um einen voreingestellten Sender einzustellen.

Ändern der angezeigten Informationen

Drücken Sie die Taste **Menu**, drehen Sie das Wählrad, bis „Informationsanzeige“ erscheint und drücken Sie dann das Wählrad zur Auswahl. Drehen Sie das Wählrad, um zwischen zwei Optionen zur Informationsanzeige zu wählen. Drücken Sie dann das Wählrad zur Auswahl:

Scrolling text (Lauftext) Lauftext, der von den meisten DAB-Sendern und manchen UKW-Sendern (RDS) ausgestrahlt wird.

Date (Datum) Das aktuelle Datum, wird durch das DAB-Signal automatisch aktualisiert

textSCAN™

1. Werden im DAB- oder FM-Modus (RDS) Lauftextinformationen angezeigt, drücken Sie das Wählrad, um diese zu unterbrechen.

2. Drehen Sie das Wählrad nach links oder rechts, um durch den aktuellen Lauftext zu blättern. Drücken Sie das Wählrad erneut, um textSCAN zu verlassen.

Intellitext®

Intellitext bietet Textinformationen auf Abruf, wie etwa Sportschlagzeilen, Wettermeldungen und Nachrichten der DAB-Sender, die diesen Dienst anbieten. Der Text wird von den DAB-Sendern aktualisiert und im Radioempfangsbetrieb in Ihrem Radiowecker gespeichert.

Anzeige von Intellitext-Meldungen

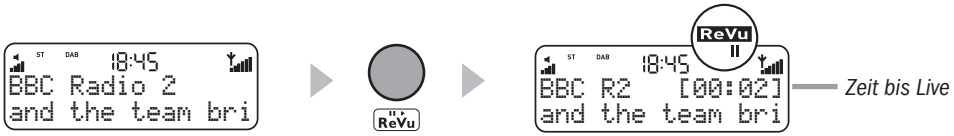
1. Drücken Sie die Taste **Menu**, drücken Sie das Wählrad zur Auswahl von „Intellitext“, und rufen Sie das Intellitext-Menü auf. Drücken Sie das Wählrad, um „Anzeigen“ auszuwählen und auf eine Liste der Sender zuzugreifen, für die Intellitext-Informationen vorliegen (wird „Keine Daten“ angezeigt, müssen Sie einige Minuten lang einen Sender einstellen, der Intellitext-Informationen sendet, bevor Sie diese Informationen empfangen können).
2 Srücken Sie das Wählrad, um einen Sender auszuwählen. Drehen/drücken Sie das Wählrad , um durch die Intellitext-Kategorien für diesen Sender zu blättern (z. B. BBC Radio 5Live > SPORT > FUSSBALL). Die ausgewählten Informationen werden dann über das Display gescrollt. Drücken Sie **Menu**, um zur vorherigen Kategorie zurückzukehren.

ReVu™

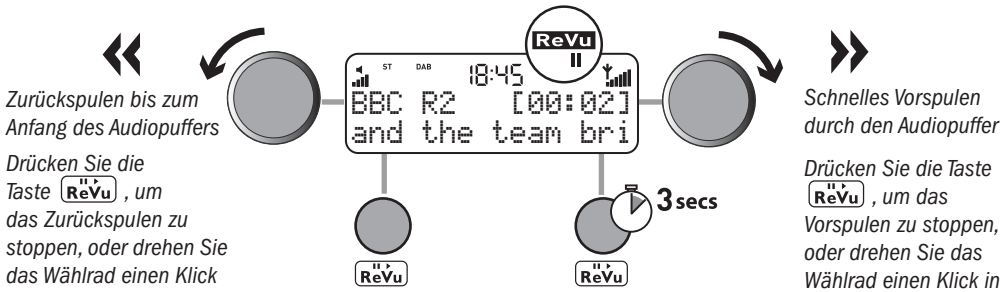
Mit ReVu können Sie das Radioprogramm unterbrechen und zurückspulen, indem ein Audiopuffer für den aktuellen Sender angelegt wird. Sie können ca. 10-15 Minuten zurückspulen, je nach Sendequalität und/oder abhängig von der Zeit, die Sie diesen Sender bereits hören.

So können Sie das aktuelle Radioprogramm anhalten und zurückspulen:

1. Drücken Sie (ReVu) , um den aktuellen Sender anzuhalten und in den ReVu-Modus zu gelangen.



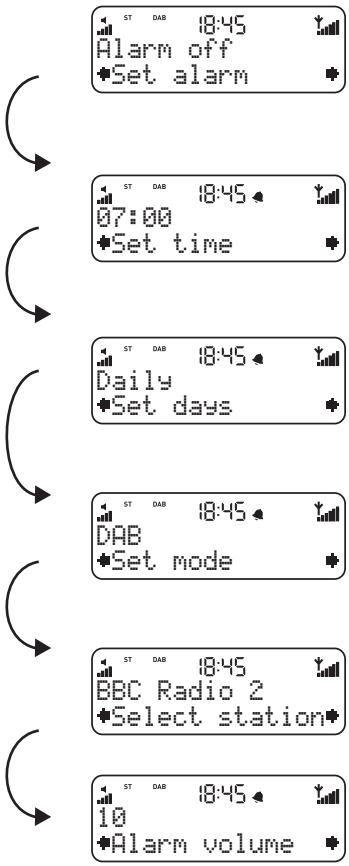
2. Wenn die Wiedergabe angehalten ist, haben Sie folgende Möglichkeiten:


ReVu
ST DAB 18:45
BBC R2 [00:02]
and the team bri
3 secs
Zurückspulen bis zum Anfang des Audiopuffers
Drücken Sie die Taste (ReVu) , um das Zurückspulen zu stoppen, oder drehen Sie das Wählrad einen Klick in die entgegengesetzte Richtung.
Drücken Sie diese Taste für Wiedergabe und Pause.
Halten Sie die Taste gedrückt, um zum laufenden Radioprogramm zurückzukehren.
Schnelles Vorspulen durch den Audiopuffer
Drücken Sie die Taste (ReVu) , um das Vorspulen zu stoppen, oder drehen Sie das Wählrad einen Klick in die entgegengesetzte Richtung.

Einstellen von Wecker und Timer

Einstellen des Weckers

1. Drücken Sie die Taste (Wecker/Timer), und wählen Sie *Alarm* aus, um den Weckerstatus anzuzeigen.
2. Drücken Sie die Wähltaste, um das Weckermenü anzuzeigen. Sie können am unteren Rand der Anzeige durch sechs Weckeroptionen blättern. Am oberen Rand werden die aktuellen Einstellungen angezeigt. Wenn Sie eine Einstellung ändern möchten, drücken Sie die Wähltaste, drehen Sie diese, um eine Einstellung auszuwählen und drücken Sie die Wähltaste erneut, um die Änderung zu bestätigen.



Wecker einstellen
Drücken Sie das Wählrad, um zwischen „On“ (Alarmton) oder „Off“ (kein Alarmton) zu wählen. Das Symbol in der Anzeige weist darauf hin, dass der Alarm aktiviert ist.

Einstellen der Zeit
Drücken Sie das Wählrad, um die Weckzeit einzustellen. Drehen Sie das Wählrad, um die Stunde einzustellen. Drücken Sie das Wählrad, um die Einstellung zu bestätigen. Wiederholen Sie diesen Schritt, um die Minuten einzustellen.

Einstellen der Tage
Drücken Sie das Wählrad, um die Tage einzustellen, an denen der Weckton ertönen soll. Wählen Sie zwischen: *Daily* (jeden Tag), *Weekday* (Montag bis Freitag), *Weekend*, *Saturday* oder *Sunday* oder *Once only* (Alarm wird nicht wiederholt).

Einstellen des Weckmodus
Drücken Sie das Wählrad, um zwischen folgenden Optionen zu wählen: *DAB*, *FM* oder *Ton* (Summer).

Auswählen des Senders
Wenn Sie den Weckmodus *DAB* oder *FM* eingestellt haben, können Sie *„Sender auswählen“* und dann einen DAB-Sender oder eine FM-Voreinstellung wählen und zum Bestätigen die Taste drücken. *Zuletzt eingestellt* bezieht sich auf den zuletzt gehörten UKW-Sender.

Weckerlautstärke
Ist der Weckmodus auf *DAB* oder *FM* eingestellt, drücken Sie das Wählrad, um die Weckerlautstärke zu ändern. Drehen Sie das Wählrad nach links, um die Lautstärke zu verringern bzw. nach rechts, um die Lautstärke zu erhöhen. Drücken Sie das Wählrad, um die Einstellung zu bestätigen.

Abbrechen eines Wecktons

Wenn Sie einen Weckton abbrechen möchten, drücken Sie das Wählrad oder die Taste *Standby*. Wenn Sie einen Radioweckton abbrechen möchten, drücken Sie eine beliebige Taste.

Ein Weckton wird nach einer Stunde deaktiviert, wenn Sie diesen nicht abbrechen.

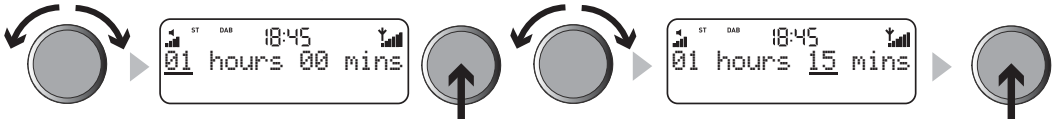
Der Alarm ertönt nicht, wenn ein iPod, Zusatzgerät oder ein Zusatzkabel mit dem LINE IN-Anschluss verbunden ist. Stattdessen gibt das Radio Audio über das angeschlossene Gerät aus.

Einstellen des Küchen-Timers

ONE Classic verfügt über einen Countdown-Timer, der nach einem eingestellten Zeitraum einen Signalton ausgibt. Dies ist vor allem in der Küche sehr praktisch.

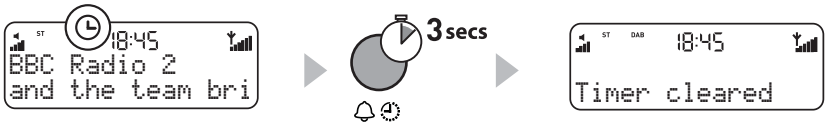
Zum Einstellen des Küchenweckers

1. Drücken Sie die Taste (**Wecker/Timer**), drehen Sie das Wählrad, bis *Küchen-Timer* angezeigt wird, und drücken Sie das Wählrad, um diese Option auszuwählen.
2. Drehen Sie das Wählrad, um die Stunden und Minuten zu ändern. Drücken Sie das Wählrad zur Bestätigung. Drehen Sie das Wählrad erneut, um die Minuten zu ändern. Drücken Sie dann das Wählrad, um die Einstellung zu bestätigen und den Countdown-Timer zu starten. erscheint in der Anzeige.



So brechen Sie einen Küchen-Timer ab:

Wenn Sie den Küchen-Timer vor der Ausgabe eines Signaltons abbrechen möchten, halten Sie die Taste **Timer** drei Sekunden lang gedrückt, bis die Meldung *„Timer cleared“* erscheint.

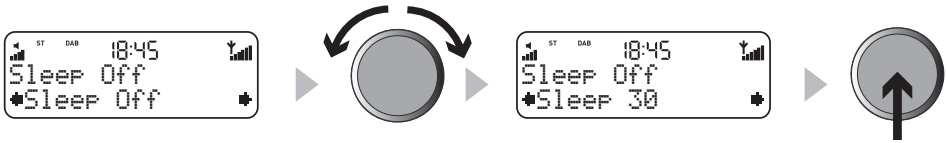


Einstellen des Sleep-Timers

ONE Classic verfügt über einen Sleep-Timer, der das Radio nach einer bestimmten Anzahl von Minuten in den Standby-Modus versetzt (oder bei Betrieb mit einem ChargePAK ausschaltet). Verwenden Sie diese Funktion, wenn Sie bei Radiomusik einschlafen möchten.

So stellen Sie einen Sleep-Timer ein:

1. Drücken Sie die Taste (**Wecker/Timer**), drehen Sie das Wählrad, bis *Sleep timer* erscheint, und drücken Sie das Wählrad, um diese Option auszuwählen.



2. Drehen Sie das Wählrad, um die Dauer des Sleep-Timers von 15 bis 90 Minuten in Schritten von 15 Minuten zu verlängern. Drücken Sie das Wählrad, um den Sleep-Timer zu starten.

So brechen Sie einen Sleep-Timer ab:

Wählen Sie die Anzeige *Sleep-Timer* aus (siehe oben), und stellen Sie die Dauer des Sleep-Timers auf *Sleep aus* ein. Sie können auch die Taste **(Wecker/Timer)** drei Sekunden lang gedrückt halten, bis die Meldung *„Timer cleared“* erscheint.

Optionen und Einstellungen

Drücken Sie die Taste **Menu**, um auf das Optionsmenü zuzugreifen. Drehen Sie das Wählrad, um die Option zu wechseln, und drücken Sie das Wählrad, um eine Option auszuwählen.

DAB-Optionen

Autotune

In der Autotune-Funktion durchsucht das Gerät automatisch alle Frequenzen im DAB Band III nach Sendern, fügt diese zur Senderliste hinzu und entfernt inaktive Sender. Um die Autotune-Funktion anzuhalten, drücken Sie die Taste **Menu**.

Intellitext-Optionen

Drücken Sie die Taste **Menu**, wählen Sie *Intellitext*, und drehen Sie das Wählrad, um auf die folgenden Optionen zur Verwaltung von Intellitext-Meldungen zuzugreifen.

Löschfrist einstellen	Sie können einstellen, ob alte Intellitext-Daten nach 1 Woche (Standard) oder 1 Tag gelöscht werden sollen.
Alle löschen	Löscht alle gespeicherten Intellitext-Daten sofort.

UKW-Optionen

FM tuning mode (UKW-Frequenzwahlmodus)

Seek	Wenn Sie das Wählrad drehen, stellt das Radio den nächsten Sender mit einem guten Signal ein.
Manual	Wenn Sie das Wählrad drehen, ändert das Radio die Frequenz in Schritten von 0,05 MHz.

FM stereo mode (UKW-Stereomodus)

Wählen Sie zwischen *Stereo* (Standard) und *Mono*. Bei schwachen Stereosignalen kann sich der Klang durch die Auswahl des Monomodus verbessern.

Allgemeine Optionen

Hintergrundbeleuchtung

Timed	Die Hintergrundbeleuchtung wird für 7 Sekunden aktiviert, wenn eine Taste gedrückt wird (Standard).
Off	Die Hintergrundbeleuchtung wird nicht aktiviert.
On	Die Hintergrund ist bei eingeschaltetem Radio immer aktiv.

Audio

Drehen Sie das Wählrad, um die Höhen und Bässe anzupassen. Drücken Sie das Wählrad, um die Einstellung zu bestätigen.

Höhen	Passen Sie die Höhen zwischen -5 (Mimimum), 0 (neutral) und 5 (Maximum) an.
Bass	Passen Sie den Bass zwischen -5 (Mimimum), 0 (neutral) und 5 (Maximum) an.

Clock

Die Uhr wird automatisch eingestellt. Wenn Sie kein DAB-Signal empfangen können, lassen sich Uhrzeit und Datum durch Auswählen von *Uhr einstellen* im Optionsmenü manuell einstellen.

Energiesparmodus

ONE Classic gehört zur Produktfamilie PURE EcoPLus, diese Geräte sind für einen möglichst geringen Stromverbrauch ausgelegt und nehmen im Standby-Betrieb weniger als 1 Watt auf. Dies wird u. a. dadurch erreicht, dass im Standby-Betrieb keine Intellitext-Nachrichten empfangen und gespeichert werden. Zwei Optionen stehen zur Verfügung:

On (Standard) ONE Classic bringt die Intellitext-Daten automatisch auf den neuesten Stand, sobald Sie einen Intellitext-fähigen Sender einstellen. Im Standby-Betrieb werden keine Intellitext-Daten empfangen.

Off ONE Classic empfängt Intellitext-Daten auch im Standby-Betrieb von dem zuletzt eingestellten Intellitext-Sender, dadurch steigt allerdings der Standby-Stromverbrauch.

Anmerkung: Wenn Sie das optional erhältliche ChargePAK C6L oder sechs C-Batterien (siehe unten) einsetzen, wird das Radio nach dem Drücken der Standby-Taste vollständig abgeschaltet, also nicht in den Stand-by-Modus gesetzt, wenn es nicht am Netz angeschlossen ist.

Software-Updates

Möglicherweise stehen künftig Software-Updates für Ihr ONE Classic zur Verfügung. Wenn Sie Ihr Produkt registrieren und uns eine gültige E-Mail-Adresse übermitteln, werden Sie über Software-Updates informiert. Registrieren Sie sich unter www.pure.com/register, oder füllen Sie die mitgelieferte Garantiekarte aus. Verfügbare Software-Updates werden auch unter http://support.pure.com support aufgeführt.*

So aktualisieren Sie Ihr Radio:

1. Halten Sie die Taste **Menu** drei Sekunden lang gedrückt, um auf das Wartungsmenü zuzugreifen.
2. Wählen Sie „Upgrade“ aus, und befolgen Sie die Anweisungen der Upgrade-Software.

Factory reset (Zurücksetzen des Radios)

Durch das Zurücksetzen des Radios werden alle gespeicherten Sender mit der Senderliste gelöscht und die Standard-Vorgabewerte wieder hergestellt.

1. Halten Sie die Taste **Menu** drei Sekunden lang gedrückt, um auf das Wartungsmenü zuzugreifen.
2. Drehen Sie das Wählrad, um *„Factory reset“* auszuwählen, und drücken Sie das Wählrad, um das Zurücksetzen zu bestätigen.

Verwenden von ChargePAK™

PURE ChargePAK C6L ist ein wiederaufladbarer Akku, der in den Sockel im Batteriefach des Radios eingesetzt wird. Wird Ihr Radio mit einem Netzanschluss verbunden, wird das ChargePAK aufgeladen, und das Batteriesymbol in der Anzeige wird animiert. Ist der ChargePAK vollständig aufgeladen, erlischt das Batteriesymbol. Wenden Sie sich an Ihren örtlichen PURE-Händler, um ein PURE ChargePAK C6L zu kaufen, besuchen Sie den Online-Shop auf unserer Website unter www.pure.com, oder wenden Sie sich an die PURE-Bestell-Hotline unter +44 (0)845 148 9001.

* Sie benötigen einen PC mit Internet-Anschluss und Betriebssystem Windows XP sowie ein passendes USB-Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten).

Anmerkung *ONE Classic kann nur mit einem ChargePAK C6L oder mit sechs C-Batterien betrieben werden. Verwenden Sie kein anderes ChargePAK-Modell. Befolgen Sie sorgfältig die separaten Einsetzanweisungen zum ChargePAK C6L.*

Verwenden des Weckers in Verbindung mit ChargePAK C6L oder Batterien
Wird das Radio mit einem aufladbaren ChargePAK-Akku oder mit C-Batterien betrieben und ist das Radio nicht mit einem Netzanschluss verbunden, wird es vollständig ausgeschaltet, wenn Sie die Taste **Standby** drücken. In diesem Fall erscheint nach dem Drücken der Taste **Standby** kurz die Meldung „Disabling alarm“, sodass der Weckton nicht ertönt.

Hilfe und Spezifikationen

Sekundärstationen / inaktive Sender

(<</>>) Sekundäre DAB-Dienste
Manche Sender werden von so genannten Sekundär-Services begleitet, die weitere Informationen oder alternative Inhalte zur Verfügung stellen und möglicherweise nur zu bestimmten Zeiten übertragen werden. Wenn ein Sender sekundäre Dienste zur Verfügung stellt, wird neben dem Sendernamen in der Senderliste „>>“ angezeigt, und der sekundäre Dienst erscheint neben dem Sender in der Liste. Ein sekundärer Dienst weist vor dem Namen in der Senderliste die Markierung „<<“ auf.

(?) Inaktive oder nicht verfügbare DAB-Sender
Inaktive oder nicht verfügbare Sender erscheinen auf der Senderliste mit einem vorangestellten „?“ und können nicht ausgewählt werden. Ein Sender kann inaktiv oder nicht verfügbar sein, weil er im Moment nicht sendet (erkundigen Sie sich beim Sender) oder weil der Sendebetrieb insgesamt eingestellt wurde. Es kann auch sein, dass die Signalstärke des Multiplexes, über das der Sender ausgestrahlt wird, nicht ausreichend ist.

Tipps und Tricks

In der Anzeige erscheint die Meldung „No stations available“.
Nutzen Sie die Autotune-Funktion (Seite 9) zur automatischen Sendersuche. Durch Ändern der Stellung Ihres Geräts oder der Antenne können Sie einen besseren Senderempfang erreichen.

Empfang neuer DAB-Sender, die ihren Sendebetrieb gerade gestartet haben.
Verwenden Sie die Autotune-Funktion (Seite 9) zur Suche nach neuen Sendern und zur Aufnahme von neuen DAB-Diensten in die Senderliste.

Technische Daten

Spezifikationen:	Stereo-Digitalradio (Stereo-Ausgang erfordert Kopfhörer oder externen Verstärker) mit vollem Band III- und FM-Empfang Zugelassen gemäß ETS 300 410 und fähig, alle DAB-Übertragungsmodi 1-4 bis zu einschließlich 192 kbps zu decodieren. Unterstützt UKW-RDS und RadioText. DAB+ wird in bestimmten Ländern als Standard unterstützt und steht in anderen Ländern als Upgrade zur Verfügung. Weitere Informationen finden Sie unter http://support.pure.com
Frequenzbereiche:	DAB Band III 174-240 MHz, FM 87,5-108 MHz.
Lautsprecher:	3”- Vollbereichslautsprecher
Audioausgabe:	1,8 W eff.
Eingänge:	12V DC-Netzadapterbuchse (230-V-Adapter im Lieferumfang enthalten), Mini-USB-Anschlussbuchse für Software-Upgrades, 3,5-mm-Eingang für Zusatzgeräte.
Ausgänge:	3,5-mm-Buchse für Stereokopfhörer
Netzbetrieb:	Externer Netzadapter (im Lieferumfang) für 230 V AC auf 12 V (0,8 A) DC.
Leistungsaufnahme:	0,7 W in Standby (Branchendurchschnitt 2,64 W), 2,05 W in Betrieb (Branchendurchschnitt 5,49 W),
Batteriebetrieb	Sechs C-Batterien (R14) oder ChargePAK C6L (separat erhältlich)
Zulassungen:	CE-Zeichen. Erfüllt die EMV- und die Niederspannungsrichtlinien (89/336/EEC und 73/23/EEC).
Abmessungen (mm):	210 B x 145 H x 72 T (ohne Bedienelemente)
Antenne:	Integrierte Teleskopantenne

Eine Liste der häufig gestellten Fragen zu diesem Produkt finden Sie unter http://support.pure.com

Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten

Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeinde, den kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Warranty information

Imagination Technologies Ltd. warrants to the end user that this product will be free from defects in materials and workmanship in the course of normal use for a period of two years from the date of purchase. This guarantee covers breakdowns due to manufacturing or design faults; it does not apply in cases such as accidental damage, however caused, wear and tear, negligence, adjustment, modification or repair not authorised by us. Please visit www.pure.com/register to register your product with us. Should you have a problem with your unit please contact your supplier or contact PURE Support at the address shown on the rear of this manual. If you need to return your product please use the original packaging and include all parts and accessories. We reserve the right to refuse incomplete or badly packaged returns.

Disclaimer

Imagination Technologies Limited makes no representation or warranties with respect to the content of this document and specifically disclaims any implied warranties of merchantability or fitness for any particular purpose. Further, Imagination Technologies Limited reserves the right to revise this publication and to make changes in it from time to time without obligation of Imagination Technologies Limited to notify any person or organization of such revisions or changes.

Garantie-Informationen

Imagination Technologies Ltd. garantiert dem Endbenutzer, dass dieses Produkt für die Dauer von zwei Jahren ab Kaufdatum bei normalem Gebrauch frei von Schäden an Material oder Verarbeitung ist. Diese Garantie umfasst Ausfälle aufgrund von Herstellungs- und Konstruktionsfehlern; sie gilt nicht für Unfallschäden, wie auch immer verursacht, Verschleiß, Fahrlässigkeit und Veränderung oder Reparatur durch von uns nicht autorisierte Personen. Registrieren Sie Ihr Produkt bei uns unter www.pure.com/register. Sollten Sie mit Ihrem Gerät ein Problem haben, wenden Sie sich an Ihren Verkäufer oder den PURE Support. Die Adresse finden Sie auf der Rückseite dieser Bedienungsanleitung. Verwenden Sie bei Rücksendungen bitte die Originalverpackung und fügen Sie alle Teile und das vollständige Zubehör bei. Wir behalten uns das Recht vor, unvollständige oder unzureichend verpackte Rücksendungen abzulehnen.

Ausschlusshinweis

Imagination Technologies Limited gewährt keine Garantien für den Inhalt dieses Dokuments und lehnt insbesondere implizierte Garantien für die allgemeine Gebrauchstauglichkeit bzw. die Eignung für spezielle Zwecke ab. Weiterhin behält sich Imagination Technologies Limited das Recht vor, diese Publikation von Zeit zu Zeit zu überarbeiten und zu ändern, ohne dass daraus eine Verpflichtung für Imagination Technologies Limited entsteht, irgendeine Person oder Organisation von solchen Änderungen in Kenntnis zu setzen.

Garantie

Imagination Technologies Ltd. garantit à l'utilisateur que le présent produit est exempt de défauts en termes de matériaux et de main-d'œuvre, dans le cadre d'une utilisation normale, pour une période de deux ans à compter de la date d'achat. La présente garantie couvre les pannes dues à un défaut de conception ou de fabrication ; elle ne prend pas en compte les dommages accidentels, quelle que soit leur cause, l'usure normale du produit, ainsi que tous dommages dus à la négligence, à la modification, au réglage ou à la réparation effectué(e) sur l'appareil sans notre autorisation. Visiter le site www.pure.com/register pour enregistrer votre produit auprès de nos services. En cas de problème avec votre appareil, veuillez contacter votre fournisseur ou le centre d'assistance PURE, à l'adresse indiquée au dos du présent manuel. Si vous souhaitez retourner votre article, veuillez le renvoyer dans son emballage d'origine et ne pas oublier de retourner également tous les éléments/accessoires du produit. Nous nous réservons le droit de refuser tout article retourné qui serait incomplet ou mal emballé.

Avis de non-responsabilité

Imagination Technologies Limited refuse toute représentation ou garantie vis-à-vis du contenu du présent document et refuse spécifiquement toute garantie implicite de valeur marchande ou d'adéquation à un usage spécifique. En outre, Imagination Technologies Limited se réserve le droit de réviser la présente publication et d'y apporter des modifications, quand elle le souhaite, sans obligation de sa part de notifier toute personne ou organisation desdites révisions ou modifications.

Informazioni sulla garanzia

Imagination Technologies Ltd. garantisce all'utente finale che il presente prodotto è esente da difetti di materiale e fabbricazione in condizioni normali di utilizzo per un periodo di due anni a partire dalla data di acquisto. La presente garanzia copre i danni dovuti a difetti di fabbricazione o progettazione; non si applica in casi quali danni accidentali, in qualsiasi modo siano stati provocati, usura, negligenza, regolazione, modifica o riparazione non autorizzate. Visitare il sito www.pure.com/register per registrare il prodotto. In caso di problemi relativi all'unità, contattare il proprio fornitore oppure contattare il Supporto tecnico PURE all'indirizzo indicato sul retro del presente manuale. Nel caso in cui il prodotto debba essere restituito, è necessario utilizzare l'imballaggio originale, includendo tutte le parti e gli accessori. Ci riserviamo il diritto di respingere prodotti restituiti con l'imballaggio incompleto o danneggiato.

Dichiarazione di non responsabilità

Imagination Technologies Limited non si assume alcuna responsabilità rispetto al contenuto del presente documento, in particolare non riconosce nessuna garanzia implicita di commerciabilità o idoneità per uno scopo specifico. Inoltre, Imagination Technologies Limited si riserva il diritto di revisionare la presente pubblicazione e di apportarvi modifiche periodiche senza alcun obbligo di notifica a qualsiasi persona o organizzazione.

Garantioplysninger

Imagination Technologies Ltd. garanterer over for slutbrugeren, at dette produkt ikke er fejlbehæftet, hvad angår materialer og håndværksmæssig udførelse ved normal brug i to år fra købsdatoen. Denne garanti dækker sammenbrud, der skyldes fremstillings- eller designfejl. Den dækker ikke i tilfælde, hvor enheden beskadiges som følge af hændeligt uheld, uanset hvordan dette sker, samt slitage, uagtsomhed, justering, ændring eller reparation, som ikke er godkendt af os. Besøge www.pure.com/register for at registrere produktet hos os. Hvis der skulle opstå problemer med enheden, bedes du kontakte leverandøren eller PURE Support på adressen, der er angivet på bagsiden af denne vejledning. Hvis det bliver nødvendigt at returnere dit produkt, skal du bruge den originale emballage og vedlægge alle komponenter og tilbehørsdele. Vi forbeholder os ret til at afvise ufuldstændige eller dårligt emballerede produkter.

Ansvarsfraskrivelse

Imagination Technologies Limited afgiver ingen garantier eller erklæringer med hensyn til indholdet af dette dokument og fralægger sig i særdeleshed eventuelle stiltiende garantier for salgbarhed eller egnethed til et bestemt formål. Endvidere forbeholder Imagination Technologies Limited sig ret til at revidere denne publikation og foretage ændringer fra tid til anden, uden at Imagination Technologies Limited er forpligtet til at underrette nogen person eller organisation om sådanne revideringer eller ændringer.

Informatie over de waarborg

Imagination Technologies Ltd. waarborgt de eindgebruiker dat dit product vrij is van defecten in materialen en werkuren bij normaal gebruik voor een duur van twee jaar vanaf de datum van aankoop. Deze garantie dekt defecten door productie- of ontwerpfouten; het is niet van toepassing in gevallen als accidentele schade, hoe ook veroorzaakt, slijtage, onachtzaamheid, instelling, wijziging of reparatie die door ons niet werd goedgekeurd. Bezoek www.pure.com om uw product bij ons te registreren. Indien u een probleem hebt met uw apparaat, gelieve uw leverancier te contacteren of contacteer PURE Support op het adres op de achterzijde van deze handleiding. Als u uw product moet retourneren, gebruikt u de oorspronkelijke verpakking en voegt u alle onderdelen en accessoires bij. Wij behouden het recht om onvolledige of slecht verpakte retourzendingen te weigeren.

Vrijwaring

Imagination Technologies Limited geeft geen verklaring of garanties met betrekking tot de inhoud van dit document en wijst specifiek elke verantwoordelijkheid af met betrekking tot om het even welke onuitgesproken garanties naar verhandelbaarheid of geschiktheid voor enig bijzonder doel. Daarenboven behoudt Imagination Technologies Limited zich het recht voor om deze publicatie te reviseren en af en toe veranderingen aan te brengen zonder de verplichting voor Imagination Technologies Limited om personen of organisaties van deze revisies of veranderingen op de hoogte te brengen.

www.pure.com

PURE Digital
Imagination Technologies Ltd.
Home Park Estate
Kings Langley
Herts, WD4 8LZ
United Kingdom

+44 (0)845 148 9001 sales and support
+44 (0)845 148 9002 trade sales and support
+44 (0)845 148 9003 fax
http://support.pure.com
sales@pure.com

PURE Digital
Karl-Marx Strasse 6
64589 Stockstadt/Rhein
Germany

+49 (0)6158 878872 sales
+49 (0)6158 878874 fax
sales_gmbh@pure.com

PURE Digital - Vertrieb über:
TELANOR AG
Unterhaltungselektronik
Bachstrasse 42
4654 Lostorf
Schweiz/Switzerland

+41 (0)62 285 95 95 sales
+41 (0)62 285 95 85 fax
info@telanor.ch
www.telanor.ch

PURE Australasia Pty Ltd
PO Box 5049
Wonga Park.
Victoria 3115
Australia

+61 (0)3 9722 2422 sales and support
+61 (0)3 9722 2104 fax
support_aus@pure.com
sales_aus@pure.com

EcoPlus

ONE Classic is a member of the PURE EcoPlus™ product family. All EcoPlus products are designed and manufactured to minimise their environmental impact.

- Documentation is printed on 100% recycled paper using soya-based ink.
- The retail carton protecting your product is printed on at least 70% recycled card finished using a water-based varnish and sized for maximum transport efficiency.

For more information please visit www.pure.com/ecoplus